

# TYGODNIK ROLNICZO-TECHNOLOGICZNY,

POŚWIĘCONY SZCZEGÓLNIĘJ  
PRAKTYCZNYM POSTĘPOM GOSPODARSTWA WIEJSKIEGO.

﴿Sprawdzaj, a co dobre zatrzymuj﴾

N<sup>o</sup> 51. Rok Jedenasty. NOWA SERBYA. Dnia 17 Grudnia 1845 r.

**Spis rzeczy:** Wychów zwierząt domowych: Wpływ powietrza na zdrowie zwierząt. Uprewa roślin. O chorobach kartofli w ogólności, a w szczególności o tobiecnie grassującej.—Różności: Łatwy sposób przekonania się czyli kartofle są zupełnie zdrowe lub usposobione do gnicia.—Wpływ przemysłu na rolnictwo.—Nadzwyczajna mléczność krowy.—Słówko o użyciu roli elektryczności.—Dla miłośników kwiatów.

## Wychów zwierząt domowych.

### Wpływ powietrza na zdrowie zwierząt.

(Z pisma niemieckiego.)

Litość bierze patrząc jak to wielu jeszcze gospodarzy obchodzi się ze zwierzętami domowymi! I tak, za ledwie na wiosnę pokaże się tu i owdzie trawka na ziemi wilgocią napełnionej, częstokroć mułem jeszcze pokrytej, a już wypędzają bydło, wynędznione zimową porą, w pole, bez względu na słońce lub zimno. W jesieni zaś, musi ono się tam żywić dopóki śnieg nie pokryje ziemi, lub mrozy zupełnie trawy nie zwęzają. Jakiż tego skutek? różne choroby, często zarazliwe, za łada powodem, niezwłocznie się objawiają. — Takowe postępowanie usprawiedliwiają brakiem paszy. Nie brak paszy: bo ziemia wydaje podostatkiem roślin; lecz niedbalstwo, opieszałość, nieogłębność na przyszłość, tego przyczyną. — Zresztą, nie już tylko nagłe przejście od paszy suchej do wilgotnej i odwrotnie staje się tu nader szkodliwym; ale nadto i nagła zmiana temperatury, wiele się do tego przyczynia.

Temperatura, czystość powietrza, a nawet światło, wywierają na zdrowie zwierząt równy, jeżeli nie większy jeszcze wpływ, jak pokarm i napój; a przynajmniej, niweczą dobre onych skutki. Doświadczenia bowiem przekonują, iż zwierzęta, więcej i chętniej jedzą będąc otoczone czystym powietrzem, aniżeli gdy smrodliwym oddychać muszą. — Następujące fakta, najwięcej ważność powietrza czystego okazały.

W roku 1834, zawiadomiono Komitet zdrowia w Paryżu, że w gminach około stolicy, wybuchła zaraza bydła, na którą znaczna liczba tych zwierząt już padła. — Po rozpoznaniu choroby, okazało się, iż to niebyła zaraza, lecz raczej *chroniczne cierpienie*, czyli *suchoty płucowe*, na które większa część krów zapadła.

Po rozpoznaniu rzeczy, Kommissya wyznaczona przez rzeczony komitet zdrowia, przekonała się: iż główną przyczyną wspomnioną choroby, było złe utrzymywanie bydła. — W swém sprawozdaniu, tak się wyraża:

„Jak to powszechnie wiadomo, gospodarze wje-



horach ciemnych, zapełnionych wyziewami zgniętymi, w temperaturze tak wysokiej, iż częstokroć bydło się w niej dusi. Wiadomo także, że bez najmniejszego stopniowania przechodzą od paszy suchej do zielonej; oraz, bez żadnego stopniowania, z obór wyżej wymienionych, pędzą bydło w pole, w czasie słończnym, zimnym, czasem nawet mroźnym. Ta nagła zmiana paszy i temperatury, jest dzielną przyczyną chorób.—Wszakże zawiązujące się skutkiem takiego hodowania choroby, nie zaraz się objawiają, a nawet bardzo wolno rozszerzają się w ciełe; nadto, następuje peryod, w którym krowy mające w sobie zaród choroby, a mianowicie *sachot płucowych*, poczynają się spasać i do wołu idą.

„Doświadczenie nauczyło już gospodarzy wiejskich. Stolicę Francyi otaczających, jak długo dotkniętą rzeczoną chorobą krowy żyć mogą.—Gdy się zatem śmierć zbliża, a krowy są bliskie ocielenia, w tedy sprzedają je utrzymującym krowy w Paryżu. Tym to sposobem kompletują się co-roczenie holendernie w samym Paryżu utrzymywane.—Tutaj, będąc dobrze karmione, zostają krowy przy życiu rok lub dwa lata; ale, ponieważ i tu obory są ciasne, zaduchliwe, gorące, nieprzewietrzane, przeto, choroba płucowa wzmagą się coraz bardziej, słochodzi do najwyższego stopnia, i nakoniec zwierzę zdycha.—Skutkiem tej choroby, Paryż i okolice onegoż tracą co-roczenie ogromną liczbę krów; które, gdyby odmłodości były utrzymywane jak być winny, przez wiele jeszcze lat żyćby mogły.“

Podobnie smutne doświadczenia uczyniono obecnie w Anglii, z powodu niezachowywania czystego powietrza w stajniach wojskowych. Odkąd zaś zaprowadzono w nich stosowne wentylacye, wiele tysięcy koni zachowano przy życiu.—Jak wiadomo, owce pasą się w Anglii zimową porą na polach turnipsowych, lub też dostają ten pokarm pod szopami, od stron odkrytymi. Przeciw temu ogólnemu zwyczajowi, pewien gospodarz zamknął w owczarni dość znaczną liczbę owiec, i karmił je turuepsem. Wkrótce znaczna liczba tych zwier-

ząt zachorowała i wypadła. Rozumiał on że przyczyną tego był pokarm i zamierzył zmienić go. Tymczasem, wezwany Weterynarz, któremu skutki zaduchliwego powietrza w stajniach zwierząt były znane, kazał natychmiast owczarnią wywietrzyć, i urządził w niej stosowne ciągi powietrza; wkrótce choroba ustała, owce były najzdrowsze i najlepiej się przezimowały.

Powietrze zaduchliwe, zapełnione szkodliwymi wyziewami, najwięcej szkodzi i najprędzej zabija pomniejszych, mianowicie ziarnem żywiące się zwierzęta. Tak np. wiadomo miłośnikom płaszków hodowanych w wielkich miastach w izbach nie mających świeżego powietrza, że zwierzęta te bardzo krótko żyją, niechby w stanie natury do nader późnego dochodziły wieku.—Kawarek, którego klatka wisi nad łóżkiem, w którym ludzie śpiąją, zwykle drugiego lub trzeciego ranka już żyć przestaje, w skutek nieczystych wyziewów którymi oddycha.—Co do bydła, postrzeżenie wielu trudniących się opasem: że zwierzęta te, sracą chęć do jadła, nawet w ten czas, gdy powietrze, na dziedzińcu na którym stoi obora, jest zanieczyszczone, nader jest prawdziwe.

Mało częstokroć dajemy uwagi na temperaturę i stan powietrza w stajniach koni; a jeżeli ważność tego jest nam znana, częstokroć udajemy się do środków rzeczy zupełnie przeciwnych.

Temperatura w stajniach koni—mówi p. *Yonat*—w zimie, nie powinna przewyższać zewnętrznej temperatury, jak tylko o 10 stopni; w ciągu zaś reszty pory roku, o ile podobna, być do niej zbliżoną.—Nie jest to tak ogólnie wiadome jakby być powinno: że powrót do gorącej stajni, również jest koniowi szkodliwy, jak nagłe przejście od gorąca do przejmującego zimna.—Wiele koni ginie z tej małej na pozór okoliczności; albowiem bardzo często, koń, który bez najmniejszego uszkodzenia na zdrowiu, używa się do umiarkowanej pracy w czasie mrozu, od razu zapada w jakąkolwiek zapalną chorobę, będąc bezpośrednio wprowadzony do stajni parnej, napełnionej zepsutem powietrzem.



„Dlatego to, z pewnością można przyjąć, iż nagłe przejście od wielkiego zimna do ciepła i odwrotnie, najwięcej zrzęda chorób pomiędzy końmi, i największą ilość tych zwierząt gubi.—Obszerność stajni winna się stosować do liczby koni, jaką ma w sobie mieścić. Dla 6 koni być ona ma przynajmniej 40 stóp długa, a 13 — 14 szeroka.—Sufit powinien być grubo wylepiony; *najprzód*, aby wyziewy gnoju niezanieczyszczwały paszy, zwyklej na sufit składanej; *powtórę* by pył i nasienie traw nie spadały na konie.—Przytem, winna być przynajmniej 13 stóp wysoka; opatrzona dymnikami, przez sufit przechodzącymi, dla czyszczenia powietrza; lub też, co lepij, otworami, w kształcie długich lecz wąskich okien, pod samym sufitem, na przeciw siebie, danymi, zamykającymi się stosownymi zasuwami. Tym sposobem najłatwiej zachować można w stajniach dowolną temperaturę, mniej więcj zamykając rzeczony zasuwę.

„W ogólności, oprzątajacy konie, starają się zatrzymać większe niż potrzeba ciepło w stajniach, gdyż takowe wiele się przyczynia do zachowania gładkości włosu na koniach; a przecież zbyt czna gładkość włosów w porze zimowej, jest raczej szkodliwą niżli użyteczną.—Przyrodzenie udziela wszystkiem zwierzętom cieplejsze odzienie na zimę: dla tego, za zbliżaniem się zimy, koń dostaje włos gęstszy i dłuższy. Jednakowoż, nie jest

on tak długi, by do nadania mu przyjemnie w oko wpadającego uładzenia, zbyt czne ciepło w stajni było koniecznie potrzebne; dobre hodowanie, nakrywanie derami, jest ku temu dostatecznem.—Słowem, powtarzam, nie pewniejszego, jak to: iż większa liczba chorób koni, a właśnie najwzwałtowniejszych i najniebezpieczniejszych, pochodzi ze zbyt cznego ciepła w stajniach, i z nagłego przejścia od ciepła do zimna; i odwrotnie, z ciepła na zimne powietrze.”

O ile zaś koniom zbyt wysoka temperatura jest szkodliwą, o tyle służy ona zwierzętom na opas postawionym; a przecież, bardzo często widzimy je w oborze niżkiej a przytem zimnej. Zimno bowiem sprawia to, że zwierze zużywa znaczną część pokarmu na utworzenie w ciele ciepła, skutkiem zimnego, onęz otaczającego powietrza utraconego; który to pokarm, gdyby stało w ciepłej oborze, na tej i mięso byłby się zamienił.

Porównawcze doświadczenia przekonały, iż owce, które stały w zimnej owczarni, w porównaniu do będących w umiarkowanie ciepłej, z pożyły  $\frac{1}{5}$  część więcj pokarmu od ostatnich, a mimo to, każda sztuka 3 funty mniej ważyła.

Nawet i światło wywiera wpływ na tuczenie zwierząt. Każdy handlujący końmi zna to dobrze, iż zwierzęta te szybko się spasają, będąc postawione w stajni ciemnej; to się stosuje do wołów i owiec na opas postawionych.

## Uprawa roślin.

### O chorobach kartofli w ogólności, a w szczególności o obecnie grassującej.

(przez p. Golcher).

Jak wszystkie organiczne istoty i kartofle podlegają różnym chorobom. Dzisiejsza ich choroba, w niektórych krajach niemal ogólnie grassująca, nie jest to nowe zjawisko; już bowiem przed 74 laty objawia się choroba tej rośliny w Anglii w sposób tak dalece zastraszący, iż rząd ówcz-

sow był zmuszony różne przedsiębrać środki, celem zapobieżenia złemu. Wszakże wkrótce ustafa, i kartofle jak dawniej obradzały. Tak zapewne będzie i obecnie.

Choroby kartofli można dzielić:

1. Na wewnętrzne;
2. Na zewnętrzne;
3. Na epidemiczne, z wpływów zewnętrznych

pochodzące; do których zdaje się należeć obecnie grassująca, jak to niżej wykazemy.



*Do chorób wewnętrznych liczą się:*

1. *Sucha zgnilizna*, którą niejako możnaby nazwać *suchotami*, albo wycieńczeniem sił żywotnych. Powstaje ona z wyniszczenia siły rodzajnej w skutek zbyt wczesnego ich wybierania z ziemi, niestosownego przechowywania w zimowej porze; sadzenia w świeżej mierzwie w gruncie lekkim piaszczystym; i zapewne z wielu jeszcze innych przyczyn niestosownego obchodzenia się. (Tyg. z r. 1843 str. 136).

*Choroby zewnętrzne są:*

1. *Brodawki*. Leżą one wprawdzie na powierzchni kartofli i niezmieniają ich smaku, ni téż ich dobroci; jednakowoż, można je śmiało uważać za pierwszy — lubo mały — stopień różnych zewnętrznych chorób. Dla tego, nie można ich brać do sadzenia, ponieważ powstają z nich:

2. *Kartofle chropowate*, czyli *strupowate*; pokryte większą już liczbą brodawek, w dotknięciu wilgotnych, ostrych; które w połowie leżą w mięsie kartofli, a druga ich połowa nad powierzchnię wychodzi. Brodawki te zawierają w sobie *solanin* (gatunek trucizny); mają smak nader ostry, palący; przytém psują wewnętrzną część kartofli, zapuszczając wnie jakby kielki koloru czarnego. Jeżeli kartofle w tym stopniu napsute używamy do sadzenia, niezawodnie zbieramy:

3. *Kartofle owrzodziate*, czyli dotknięte chorobą *raka*. W tym ich stanie krochmal zamienia się w materią wodnistą, sztywą, ani nawet na gorzelnię niezdatną; kartofla traci swój kształt, płaszczy się, pęka, czernieje; słowem zupełnie jest zniszczona.

Drugim rodzajem zewnętrznych chorób kartofli, są mniej więcej znaczne wyrzuty skórne; tak zwane: *liszaje*, *plamy gębczaste*, koloru brunatno-żółtawego, lub czerwono-brunatnego; zachodzą one zwykle na kilka linii w mięso i udzielają mu właściwego koloru, i zapewne czynią je mniej więcej zdrowiu szkodliwymi. Między *plamami* a *liszajami* ta zachodzi różnica: że ostatnie w większym stopniu uszkadzają kartofle i głębiej się zapuszczają.

Z pewnością przyjąć można, iż powyższe choroby kartofli, jedynie z naszej pochodzą winy; albowiem, czyż nie obchodzimy się z tą, pod względem użyteczności, *królową roślin*, jakby z jakim chwastem? Pytam się: któraż z najmniej użytecznych naszych roślin doznaje, że tak powiem, surowszego, nie dbalszego, nawet niemiłosierniejszego obchodzenia?

Porzucamy trójpolowe gospodarstwo najwięcej dla tego, że rośliny kłosowe wracając zbyt często w jedno i to samo miejsce, coraz mniejszy plon dają, coraz i ziarno nizeziemniejsze zbieramy.

W gospodarstwach płodozmiennych urządzamy wten sposób rotację, by rośliny szerokoliste, jako: koniczyna, groch, wyka co 6 lat, lub jeszcze dłużej w jedno i to samo wracały miejsce; gdyż się przekualiliśmy: iż częstszy ich powrót, przeciwny jest ich naturze. Rośliny olejne i włókniste wymagają również odległego powrotu. A nawet tartarka, ze wszystkich domowych roślin, co do jakości gruntu i obchodzenia się z nią, najskromniejsza, z wdzięcznością przyjmuje nowe dla siebie miejsce. Jedne tylko kartofle niedoznają tego dobrodziejstwa; często bowiem, mianowicie w małych gospodarstwach, muszą one wracać corocznie w jedno i to samo miejsce; a w większych, szczególnie trójpolowych, mają sobie przeznaczoną jedną rolę i trzyletni powrót. Jestże to słusznie?

Pójdźmy dalej. Pod każdy gatunek roślin dajemy grunt naturze jego odpowiedni, uprawiamy go jak tego wymaga. Nie siejemy np. pszenicy w rżysko owsiane; lnu na pagórkach piaszczystych; jęczmienia w gruncie zimnym, sapowatym, mokrym i ścisłym; koniczyny czerwonej na piaskach i t. p. Tylko jedne kartofle muszą wegetować wszędzie, gdzie tylko potrzeba, niewiadomość lub téż kaprys, wegetować im każą. Dla tego, widzimy je w gruntach ścisłych gliniastych, i w zwirowym piasku; w grutach marglowych i czarnoziemiach łukowych i t. p. Nie jestże to nadużywać dobrotliwej natury tej łagodnej rośliny?

W ogólności, wybieramy na nasienie najzdrowsze, najdojrzałe; najładniej wykształcone ziarno;



a nawet aby zachować, o ile podobno, pierwotną jego naturę i zapewnić sobie tém większy plon, zmieniamy je, skoro tylko postrzegamy, iż w skutek nie zupełnie zdatnej pod nie ziemi, lub innych zewnętrznych, albo miejscowych wpływów, poczynają się wyradzać. Czyż w ten sposób postępuje się z kartoflami? bynajmniej; owszem, o najmniejsze, najniedojrzałe, często najniezdrowsze biorą się do sadzenia; lub co gorzej, podobne kartofle—dla oszczędzenia wysadków — przekrawają się, lub tylko oczka się z nich wykrawają; i po jakim czasie, gdy się pleśnią okryją, lub też gnij poczną, sadzą się w ziemię, jako tako rozpułchnioną. Tym sposobem obchodząc się z kartoflami, możemyż narzekać, że się częstokroć nie udają? że, kiedy przodkowie nasi zbierali 30—40krotny zasiew, my zadowoleni być musimy mając 10ty; a nawet znam wielu gospodarzy, którzy uprawiając kartofle na wielką stopę, zaprzestają na 5—6 krotnym plonie. Nie jestże to dowód złego z niemi obchodzenia?

Dla tego, powszechnie pomiędzy praktycznymi rolnikami panuje to przekonanie, (które także objawiło tegoroczne zgromadzenie niemieckich gospodarzy i leśnych w Wrocławiu), iż wszelkie choroby, jakim kartofle dotąd ulegały, pochodzą jedynie ze złego ich hodowania. Czyli zaś dzisiejsza epidemiczna ich choroba, również z tej przyczyny pochodzi, nie możemy jeszcze tego z pewnością wiedzieć. Jest przecież wielkie podobieństwo, iż ona inną ma przyczynę.

I tak, w Anglii, gdzie najogólniej się wywiązała, coraz bardziej upowszechnia się to przekonanie, iż głównej przyczyny choroby kartofli o której mowa, w porze czasu upłynionego lata szukać należy. P. Lindlej professor, tak rzecz tę tłumaczy:

„Choroba kartofli poczyną się od zniszczenia listków kartoflanych i łodyżek; poczem zamieniają się one w masę zgniłą, i udzielają zgnilizny bulwom, które w krótko także gniją. Nasamprzód robi się na brzegu listka czarna plamka, i powoli rozpościera się na cały listek; następnie łodyżka przechodzi w gangrenę, i w kilka dni cała jest zniszczona, wydając wonń właściwą, nader cuchnącą. Jeżeli choroba jest gwałtowna, w tedy i

bulwy są zniszczone; w razie zaś łagodnego charakteru, są one dosyć zdrowe.

Przyczyna tej choroby wyraźnie leży w porze czasu. W ciągu pierwszych dni miesiąca sierpnia, temperatura średnia wynosiła 2 do 3 stopni; przytém deszcz ciągle padał, słońce wcale nie świeciło. Zważając upały lipcowe, jakie, mianowicie w pierwszym tygodniu tego miesiąca panowały, a dalej czas, jaki co dopiero wymieniłem, łatwo było można przewidzieć, to, co z kartoflami nastąpiło.

Kartofle bardzo wiele połykają wody: cała ich budowa do tego jest urządzona. Do przyzwoitego obiegu soków w roślinach, potrzebna jest dość wysoka temperatura; niska zaś jest szkodliwą. Liście wyziewają z siebie pewną ilość wilgoci; lecz do tego niezbędnie potrzeba promieni słonecznych. Im zaś mocniej one na liście działają, tém też ostatnie więcéj wyziewają wilgoci: owszem, ilość wyzianej wilgoci, w ściśłym jest stosunku z ilością ciepła słonecznego. Przyzwoity stosunek pomiędzy napawaniem się wilgocią, a wydawaniem jej przez liście, stanowi zdrowie tej rośliny; przerwanie, albo zatanowanie jednego lub drugiego, zrzędza w niej choroby.

Podczas upłynionego lata, te ważne czynności w budowie roślin, w największym były nieładzie. Kartofle były zmuszone napawać się zbyt dużą ilością wody; skutkiem zaś tak bardzo niższej temperatury, nie mogły jej łęciwy przyzwoicie wytrwać, czyli na swą istotę przerobić; a dla braku promieni słonecznych, nie mogły jej przez liście z siebie wydalić; tym to sposobem powstała *stagnacya* wody w roślinie, a następnie powstać w niej musiała *zgnilizna*. Wszakże nie byłoby to miało miejsca, gdyby w pierwszych dniach lipca nie było tak wielkich upałów; lub też gdyby później, na przemian był deszcz i promienie słoneczne. A nawet, być może, iżby kartofle nie były zapadły w chorobę, gdyby w miejsce tak niskiej temperatury, była znacznie wyższa; niechby już nawet przy braku promieni słonecznych. A zatem, obecna choroba kartofli, nie jest czem innym: jak niezbędnym wypadkiem nieprzyjznej wegetacyi pory czasu.



„Lubo pewne oznaki téj choroby znajdowały się najprzód na liściu, a później na łodyżkach, to przecież, podług zdania naszego, zawiązuje się ona w ziemi, a mianowicie, w téj części łodyżki, która się znajduje bezpośrednio nad kartoflą wysadkową, ponieważ tutaj nagromadza się największa ilość wody, tutaj jest najniższa temperatura, tutaj się znajduje stara kartofla, która, działając podobnie jak gębka; a przechodząc w zgniliznę, żywi nową roślinę na pół przegnilłemi pierwiastkami.

„Możnaby mi zarzucić: iż kartofle zwykle dobrze obradzają w krajach, np. w części północnej Szkocyi, w których lato zwykle jest tak niedogodne wegetacyi, jak było u nas w upłynionym roku. Uwaga byłaby trafną. Lecz w podobnych klimatach, kartofle rosną prędko; ich tkanka rozwija się sposobem normalnym, i nie jest wcale narażona na szkodliwe nagromadzenie się wilgoci: — zatem, nie ma tu żadnego usposobienia do zgnilizny.

„Przeciwnie zaś w Anglii, niezwykajnie upały na początku lipca, a później nagłe zimno i pomgliste powietrze, mocno już usposobiły kartofle do téj zgubnej choroby. Podczas upałów, temperatura ziemi w okolicy Londynu wynosiła 12 do 16 stop. R.; kartofle rosły nadzwyczajnie szybko; ich tkanka była miękka i soczysta, napełniona substancją saletroród zawierającą; a następnie, do zgnilizny nader usposobioną. Później, nie były już one w stanie nadać swój tkance większej spojności i mocy; usposobienie zaś do zgnilizny ciągle w nich trwało do 16 lipca, w którym to czasie nastąpiło powietrze zimne i dżdżyste. Teraz dopiero mocniej się zwiększyło rzeczone usposobienie, i nakoniec zamieniło się w zupełną zgniliznę. Tę opinię widocznie popierają niektóre fakta. Tak np. w niektórych miejscach kartofle stały w lipcu bardzo nędźnie z powodu słabości gruntu; i mimo ciepłej pory czasu, słabo tylko wegetowały: — Na takich miejscach nie było ani nawet śladu choroby. Ta to różność bujności kartofli sprawiła, że zaraza o której mowa, nie zupełnie ogólnie się rozpostarła.

„Jeżeli więc epidemicznie panująca choroba kartofli, pochodzi rzeczywiście z nieprzyjaznej wege-

tacyi pory czasu — co niemal z pewnością można twierdzić — wtedy, jak się rozumie, nie mamy żadnego środka jęj zapobiegania: bo nie możemy być panami pory czasu.

„Jednakowoż, nie z własnego, lecz z cudzego doświadczenia podaję tu środek ratowania zgnilizną czyli zarazą, o której mowa, zagrożonych kartofli. Będąc upłynionego lata w Kanadzie (w Ameryce północnej) dowiedziałem się, iż przed dwoma laty po raz pierwszy napadła tam zaraza kartofle, i większą ich część zniszczyła. Podług danego mi opisu, musiała to być ta sama zaraza, która obecnie u nas panuje. Zamieszczam tu artykuł tę chorobę i użyte przeciw niej środki opisujący, wyjęty z pisma rolniczego w Kanadzie wychodzącego (Albany Cultivator).

„W upłynionej jesieni objawiliśmy nasze zdanie o przyczynie choroby kartofli, która zeszłego lata grassowała. Dotąd, nie tylko nie mamy powodu zmienienia naszej opinii, lecz owszem, zebrane fakta i postrzeżenia, utwierdzają nas w powziętem zdaniu. Zdanie nasze było to: — że łodyżki kartofli, z nieznaną nam wówczas, ni téż dzisiaj, przyczyną, dotknięte zostały rdzą, podobną do téj, która często napada żyto i pszenicę.

„Na kartoflach objawiła się ona nasamprzód w postaci małej plamki na stronie łodyżki, później rozszerzała się coraz bardziej, dopóki zupełnie nie okuliła łodyżki; poczem takowa w miejscu chorego stwardła i tak uschła; jak zwykle bywa po zupełnem dojrzaniu. Jak się rozumie, cała wyższa część łodyżki zupełnie uschła, niższa zaś pozostała jeszcze czas niejaki w stanie zielonym, lecz później wraz z bulwami — owocem — zgniła.

„Domniemanie, — bo tylko takowe wówczas być mogło — było to: — że sok kartoflany znajdując się w dolnej części łodyżki, będąc zatamowany, w skutek uschnięcia wierzchniej części, a następnie, nie mogąc się udać do listków, w których to znajduje się jego naturalne laboratorium, to jest: w których przerobiony, wraca do bulwów w postaci ich pokarmu; — że mówię sok ten, będąc zatamowany, z całą masą niepotrzebnych



już do żywienia rośliny pierwiastków — a które w naturalnym stanie, przez liście bywają wyziewane — wraca do bulwów i zrządza ich zgnilizną.

„Przypuszczając takowy process, sądziliśmy: iż wczesne skoszenie łodyżek mogłoby uratować bulwy od zgnilizny. Ponieważ następującego roku, moje kartofle poniekąd już zupełnie zostały zniszczone gdy na tę myśl padłem, przeto, nie mogłem zrobić żadnego już doświadczenia. Lecz wkrótce ta sama choroba objawiła się u mego sąsiada; a że nader szybko się rozwijała, i w niczem się nie różniła od téj, która moje kartofle zniszczyła, przeto uznawszy ją za tę samą, poszedł sąsiad rzeczony za moją radą i na jednej połowie skosił łęciny, a na drugiej zostawił je naturalnemu biegowi.

„Wypadek zupełnie potwierdził moje domniemanie: na części skoszonej, kartofle uszły zupełnie zgnilizny; nawet i śladu jęj nie było; i pozostały w tym stanie dojrzewania, w jakim je choroba napadła (a). Druga zaś część zupełnie zgniła. To był pierwszy przypadek popierający moją teorię. Później było ich więcej: wypadki były te same. Niektóre z nich przytaczamy. Pewien gospodarz, widząc że na łęcinach powstaje wspomniona choroba, wykopał natychmiast kilkanaście krzaczków kartofli, obrał z nich kartofle i zakopał w dołek, w którym zostawały, dopóki czas zbioru kartofli nie nastąpił: były one zupełnie zdrowe; reszta zaś kartofli mocno ucierpiała od zgnilizny.

„Wszakże ostatnie doświadczenie wyraźnie

przemawia za naszą teorią; gdyż tu głównie chodzi o przecięcie styczności łodyżek z bulwami: sposób jęj skutecznienia nic nie stanowi. Tymczasem, mniemamy, iż jest pewniej i łatwiej skosić łęciny za objawieniem się choroby, a bulwy w ziemi zostawić, aniżeli je wykopywać i w dołach zachowywać; a to z téj przyczyny: iż młode kartofle mają wielką skłonność do zagrzania się, będąc w massie w ziemi zakopane, że w tym razie wkrótce gniąją powszechnie wiadomo. Skłonność ta zubojeńca się gdy zostają w ziemi w miejscu wegetowania, gdyż powstałe w nich ciepło, otaczająca ziemia przyjmuje.

„Przytoczyć tu wypada jedno jeszcze postępowanie w razie zarazy kartofli o której mowa, do którego się udawali zamieszkałi tutaj Irlandczykowie — którym ta choroba jak twierdzą, z ich ojczystego kraju jest znana; — skoro bowiem wyraźnie jęj symptoma się objawiły, wykopywali oni niezwłocznie kartofle (chroniąc je podczas wykopywania przeciw promieniom słonecznym); usypywali na ziemi w kupki, i te grubo gliną pokrywali. Wypadek był najpomyślniejszy; kartofle bowiem były zupełnie zdrowe i smaczne. Postępowanie to jest zaiste dobre. Glina bowiem działa tu dwójako: *najprzód* utrzymuje chłód w kartoflach, przyjmując w siebie wywiązane z nich ciepło; *potém*, chroni je od promieni słonecznych i od deszczu.“

(Dokończenie w nast. nrze).

## Rozmaitości.

### *Łatwy sposób przekonania się czyli kartofle są zupełnie zdrowe, lub usposobione do gnicia.*

W Anglii, gdzie obecne tak ogólnie zajmują się chorobą kartofli, spostrzeżono: że skoro woda, w której zdrowe z powierzchni kartofle

są gotowane, nabiera nieprzyjemnej, do zgnilizny podobnej woni, wtedy niezawodnie mieści się już w nich zaród zgnilizny i w kilka tygodni później gnić poczują. — Tym sposobem wszakże bardzo łatwo można się przekonać o stanie zdrowia kartofli. Skoro rzeczony zaród w nich się okaże, wypada niezwłocznie obrócić je np. na krochmal, lub na wódkę. Ma się rozumieć, iż w tym stanie nie już tylko ludziom, lecz i zwierzętom

(a) Byłby to właśnie przypadek wyprobowania doświadczenia p. Plotho, w Nrze 48 tego pisma opisanego. Red.



są one szkodliwe. (Jeżeli który z pp. gospodarzy przekona się o rzeczywistości tego podania, raczy łaskawie zawiadomić o tém Red. Tygod., celem upowszechnienia tego, zaiste ważnego postrzeżenia. *Red.*

### *Wpływ przemysłu na rolnictwo.*

Ludność Belgii na milę kwadratową wynosi 7,682 głów, w Anglii 4,778, we Francyi 3,470, w królest. Pruskiem 2,994, w prowincyach Nadreńskich 5,501, w Brandeburgii 2,620, w Poznańskiem 1,901.—W tym stosunku jest także przemysł w tych krajach.—Francya zbiera z 6 milionów hektarów roli, 69 mil. hektolitrow zboża; Anglia na połowie takiej przestrzeni, przeszło 40 mil. hektol.—Francya posiada 9 mil. sztuk bydła rogatego i 31 mil. owiec; Anglia 16 mil. sztuk bydła rogatego i 57 mil. owiec. We Francyi z użyciwają w przecięciu na głowę 19½ funt. mięsa, rocznie; w Anglii blisko 70 funt.

### *Nadzwyczajna mleczność krowy.*

Na wystawie zwierząt w *Perchim* znajdowała się krowa, która po ocieleniu daje dziennie przeszło 30 kwart mleka, z którego wyrabiają przeszło 2 funt. masła.—Właściciel tej krowy zapewniał iż mu przynosi rocznie przeszło 700 złp.

I taki podał rachunek:—Przed ocieleniem stoi tylko 1 miesiąc; doi więc 11 miesięcy czyli około 335 dni rocznie. W średnim przecięciu wypada dziennie po 8 kwart mleka, co czyni 2,680 kwart.—Mleko sprzedaje surowe. W zimowej porze po 10 do 12 gr., w letniej po 8—10 kwar. tę. Na letnią porę przypadają  $\frac{2}{3}$  część z wymienionej ilości; na zimową  $\frac{1}{3}$  część. Przyjmując niższe ceny mleka, czyli w zimie kwartę po 10 a w letniej porze po 8 gr., czyni zł. 776 gr. 8.

### *Słótko o użyźnianiu roli elektrycznością.*

Może czytelnikom tego pisma wiadomo z pism zagranicznych, że osoby — które pewnie w życiu swoim wsi niewidziały — radziły używać do użyźnienia ziemi, nie już nawozu zwierzęcego: *bo to prosty empiryzm; lecz elektryczności: bo to*

*rzecz łatwiejsza i pewniejsza.* Wszakże dosyć jest bowiem pokryć siatką z drutu pole, aby zebrać ogromne plony.—Zapewne też czytelnicy sądzili iż z tego sposobu żaden praktyczny rolnik nie będzie chciał korzystać. Lecz tak nie było; owszem znaleźli się miłośnicy mierzwy elektrycznej i z niemałymi kosztami, robili próby. Jakiż był skutek?—całkiem podobny do siania pszenicy na szkłe i sadzenia w styczniu kartofli, a zbierania 4-krotnego plonu w kwietniu: *w klimacie do naszego podobnym.*—Odtąd przecież poniechano mierzwę elektryczną.—Ciekawa rzecz co też to jeszcze panowie fizycy i chemicy doradzą rolnikom. (Prak. Wochenblatt.)

### *Dla miłośników kwiatów.*

Największa część kwiatów w mieszkaniach utrzymywanych, ginie lub w nędznym jest stanie, dla braku wody. Doniczka z kwiatami powinna być przynajmniej na 1 cal niedopełniona ziemią. Codziennie rano to próżne miejsce zapełnić należy wodą. Część tej wody połyka ziemia, a część jej spływa na podstawkę doniczki. — Po 10 lub 15 minutach, podług głębokości doniczki, woda którą ziemia nie może już przyjąć, przesącza na podstawkę; niezwłocznie należy ją oddalić, gdyż wielu pokojowym roślinom nie tyle nie szkodzi, jak stagnacya wody w dolnej części doniczki.

Jeżeli pokój w którym kwiaty w doniczkach stoją jest ciągle ogrzewany i suche zawiera powietrze, chcąc dobrze przechować kwiaty, należy w stawić doniczki w drugie, znacznie obszerniejsze i próżne między niemi miejsce wypełnić mchem.—Tym sposobem ściany, a następnie delikatne korzonki, zwykle na nich się opierające, za bezpieczone są przeciw zabijającemu je gorącu. W ogólności, kwiaty pokojowe więcej wymagają wody aniżeli w cieplarniach będące, gdyż w pierwszych zwykle temperatura jest wyższa niżli w ostatnich.—Obfita wilgoć i czyste utrzymywanie listków przez obmywanie ich mokrą gębką:—otoż cała tajemnica dobrego przechowywania kwiatów w pokojach. (Mrs. London.)